SIEMENS

SIRL12037594557

Siemens AG,DI LOG Export Center,Winter-Guenther-Str.11,90441 Nuernberg

Siemens S.p.A.
DIVISION SDF CS RC
PO Box 17154
20170 MILANO
ITALIEN

Lieferschein
Dispatch Note
SIRL12037594557

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 02.04.2024

Bestellnummer / Order No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500684262	Kundennummer Customer No. A1603042	Bestellnummer Order No. 4520879095	
Ansprechpartner Besteller / Orderer Contact Person Siemens Italy Simona. Grassi Tel:+390224324680 EMail:grassi.simona@siemens.com	Bz-Datum Order Date 29.03.2024	OrgID Lieferer Supplier No. AV001980	Auftragsnummer Lieferer Supplier reference number 125042463
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN	Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route / Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route Inexpensive DDP BENANNTER BESTIMMUNGSORT G B W Gebrueder Weiss GmbH IT1504 41577 Italien->Land Number of packages: 1		
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person	Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 0,260 KG Brutto/Gross: 0,320 KG		

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	Delivery of spare parts Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg Ordering customer: MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALIEN Our VAT-ID : **DE129274202** Marking: 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: A1603042 PURCH. ORG.: 50A0 SIEMENS ITALIA SD I SAP PO: 4520879095		

38 H05

Cod.For. 21015014
05 APR. 2024
"Ricevuto con riserva e verifica"
Firma Leggibile

5013366014

SIEMENS AG
Digital Industries
Leitung: Cedrik Neike

Winter-Guenther-Str. 11
90441 NUERNBERG
Deutschland

Telefon: 0911-895-0
Fax: 0911-895-6274
www.siemens.com

Siemens Aktiengesellschaft: Chairman of the Supervisory Board: Jim Hagemann Snabe; Managing Board: Roland Busch;
Chairman, President and Chief Executive Officer: Cedrik Neike, Matthias Rebellius, Ralf P. Thomas, Judith Wiese
Registered offices: Berlin and Munich, Germany; Commercial registries: Berlin-Charlottenburg, HRB 12300, Munich, HRB 6684

SIEMENS

Siemens AG,DI LOG Export Center,Winter-Guenther-Str.11,90441 Nuernberg

Lieferschein
Dispatch Note
SIRL12037594557

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 02.04.2024

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
10 (000002)	6GK5992-2GA00-8FA0 Cust. part no.: ELO-M07977 Media module MM992-2CUC(RJ45)conf. coat. SCALANCE X accessory; Media module MM992-2CUC; 2x 10/100/1000 Mbit/s RJ45 ports, electrical; with securing collar conformal coating. LISTINO SOSTITUTIVO DI ELO-M07977 MEDIENMODUL MM992-2CUC (RJ45)CONF. COAT.	1 PC	0,130

Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w):
Cas-No. 7439-92-1 ; Lead
Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.

HS Code: 85176200
AL: N ECCN: 9N9999
Country of Origin: DE Germany
PUL:
Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GB GE GT HN IL IS JO JP KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SG SV SZ TN TR UA VN XK ZA

SerialNo.:(VPRN054672)

M-Item :
Cust. part no.:

20 (000003)	6GK5992-2GA00-8FA0 Cust. part no.: ELO-M07977 Media module MM992-2CUC(RJ45)conf. coat. SCALANCE X accessory; Media module MM992-2CUC; 2x 10/100/1000 Mbit/s RJ45 ports, electrical; with securing collar conformal coating. LISTINO SOSTITUTIVO DI ELO-M07977 MEDIENMODUL MM992-2CUC (RJ45)CONF. COAT.	1 PC	0,130

Information obligation imposed by Article 33, REACH Regulation: This product includes one or several articles in which the following substance of the candidate list is contained in concentrations higher than 0,1% weight by weight (w/w):
Cas-No. 7439-92-1 ; Lead
Based on the information currently available, we assume that these substances do not pose any risk if the articles are used as intended (including disposal). Please also refer to product documentation.

HS Code: 85176200
AL: N ECCN: 9N9999
Country of Origin: DE Germany
PUL:
Pref-N: AL BA BW CA CH CL CO CR DZ EC EG GB GE GT HN IL IS JO JP KR LB LI LS MA MD ME MK MX MZ NA NI NO PA PE RS SG SV SZ TN TR UA VN XK ZA

SIEMENS

Siemens AG,DI LOG Export Center,Winter-Guenther-Str.11,90441 Nuernberg

Lieferschein
Dispatch Note
SIRL12037594557

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 02.04.2024

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description of Delivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG

SerialNo.: (VPRN054671)

M-Item :
Cust. part no.:

Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.

These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.

Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447
DECLARATION
I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2)
I declare that: No cumulation applied. 3)
I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.

Nuernberg, 02.04.2024, SIEMENS AG, DI LOG Export Center, Winter-Guenther-Str. 11, D-90441 Nuernberg

i.V. Erdem Okuyucu — Senior Customs Expert
i.V. Andreas Pohle — Senior Customs Expert

This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.
1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Türkiye - European Union (EU) for all other preferential agreement member states.
AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Türkiye, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa
2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA
3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK
V1.33

WEEE-Reg.-No. DE 23691322

Packinglist

			Gross-/ Net Weight
Cont. 1			
L:18 D:12 H:12,700 CM		1	0,320
000000 LZN-A7,A7-Karton		PC	0,260
* 10 000002 6GK59922GA008FA0	1,00	PC	
Cust. part no.: ELO-M07977			
* 20 000003 6GK59922GA008FA0	1,00	PC	
Cust. part no.: ELO-M07977			

02.04.2024/08:11:57/A4P